WHO Technical Report Series

This report presents the recommendations of a WHO Expert Committee commissioned to coordinate activities leading to the adoption of international recommendations for the production and control of vaccines and other biologicals, and the establishment of international biological reference materials.

Following a brief introduction, the report summarizes a number of general issues brought to the attention of the Committee. The next part of the report, of particular relevance to manufacturers and national regulatory authorities, outlines the discussions held on the development of revised WHO Recommendations and Guidelines for a number of vaccines, blood products and related substances. Specific discussion areas included the development of WHO guidance on the quality, safety and efficacy of poliomyelitis vaccines; recombinant malaria vaccines; diphtheria vaccines; tetanus vaccines; combined vaccines based on diphtheria and tetanus vaccines; and Japanese encephalitis vaccines.

Subsequent sections of the report then provide information on the current status and proposed development of international reference materials in the areas of vaccines and related substances; blood products and related substances; in vitro diagnostic device reagents; biotherapeutics other than blood products; and antibiotics.

A series of annexes are then presented which include an updated list of WHO Recommendations, Guidelines and other documents on biological substances used in medicine (Annex 1), followed by a series of WHO Recommendations and Guidelines adopted on the advice of the Committee (Annexes 2–7). All additions made during the meeting to the list of International Standards and Reference Reagents for biological substances maintained by WHO are then summarized in Annex 8, and are also available at: http://www. who.int/biologicals.





WHO

980

WHO Expert Committee on Biological Standardization

Sixty-third report



The World Health Organization was established in 1948 as a specialized agency of the United Nations serving as the directing and coordinating authority for international health matters and public health. One of WHO's constitutional functions is to provide objective and reliable information and advice in the field of human health, a responsibility that it fulfils in part through its extensive programme of publications.

The Organization seeks through its publications to support national health strategies and address the most pressing public health concerns of populations around the world. To respond to the needs of Member States at all levels of development, WHO publishes practical manuals, handbooks and training material for specific categories of health workers; internationally applicable guidelines and standards; reviews and analyses of health policies, programmes and research; and state-of-the-art consensus reports that offer technical advice and recommendations for decision-makers. These books are closely tied to the Organization's priority activities, encompassing disease prevention and control, the development of equitable health systems based on primary health care, and health promotion for individuals and communities. Progress towards better health for all also demands the global dissemination and exchange of information that draws on the knowledge and experience of all WHO's Member countries and the collaboration of world leaders in public health and the biomedical sciences.

To ensure the widest possible availability of authoritative information and guidance on health matters, WHO secures the broad international distribution of its publications and encourages their translation and adaptation. By helping to promote and protect health and prevent and control disease throughout the world, WHO's books contribute to achieving the Organization's principal objective – the attainment by all people of the highest possible level of health.

The *WHO Technical Report Series* makes available the findings of various international groups of experts that provide WHO with the latest scientific and technical advice on a broad range of medical and public health subjects. Members of such expert groups serve without remuneration in their personal capacities rather than as representatives of governments or other bodies; their views do not necessarily reflect the decisions or the stated policy of WHO.

For further information, please contact: WHO Press, World Health Organization, 20 avenue Appia, 1211 Geneva 27, Switzerland (tel. +41 22 791 3264; fax: +41 22 791 4857; e-mail: bookorders@who.int; order online: http://www.who.int/bookorders).

SELECTED WHO PUBLICATIONS OF RELATED INTEREST

WHO Expert Committee on Biological Standardization Sixty-second report. WHO Technical Report Series, No. 979, 2013 (xiii + 366 pages)

WHO Expert Committee on Biological Standardization Sixty-first report. WHO Technical Report Series, No. 978, 2013 (xi + 384 pages)

WHO Expert Committee on Biological Standardization Sixtieth report. WHO Technical Report Series, No. 977, 2013 (viii + 231 pages)

WHO Expert Committee on Biological Standardization Fifty-ninth report. WHO Technical Report Series, No. 964, 2012 (viii + 228 pages)

WHO Expert Committee on Biological Standardization Fifty-eighth report. WHO Technical Report Series, No. 963, 2011 (viii + 244 pages)

WHO Expert Committee on Biological Standardization Fifty-seventh report. WHO Technical Report Series, No. 962, 2011 (viii + 206 pages)

Web site: http://www.who.int/biologicals

Further information on these and other WHO publications can be obtained from WHO Press, World Health Organization, 1211 Geneva 27, Switzerland (tel.: +41 22 791 3264; fax: +41 22 791 4857; e-mail: bookorders@who.int; order online: http://www.who.int/bookorders) WHO Technical Report Series 980

WHO Expert Committee on Biological Standardization

Sixty-third report

This report contains the collective views of an international group of experts and does not necessarily represent the decisions or the stated policy of the World Health Organization



WHO Library Cataloguing-in-Publication Data

WHO Expert Committee on Biological Standardization, sixty-third report.

(WHO technical report series ; no. 980)

1. Biological products - standards. 2. Vaccines - standards. 3. Reference standards.

4. Guideline. I.World Health Organization. II.WHO Expert Committee on Biological Standardization (2012: Geneva, Switzerland). III.Series.

ISBN 978 92 4 1209802 ISSN 0512-3054 (NLM classification: QW 800)

© World Health Organization 2014

All rights reserved. Publications of the World Health Organization are available on the WHO web site (www.who.int) or can be purchased from WHO Press, World Health Organization, 20 Avenue Appia, 1211 Geneva 27, Switzerland (tel.: +41 22 791 3264; fax: +41 22 791 4857; e-mail: bookorders@who.int).

Requests for permission to reproduce or translate WHO publications – whether for sale or for noncommercial distribution – should be addressed to WHO Press through the WHO web site (http://www.who.int/about/licensing/copyright_form/en/index.html).

The designations employed and the presentation of the material in this publication do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the World Health Organization concerning the legal status of any country, territory, city or area or of its authorities, or concerning the delimitation of its frontiers or boundaries. Dotted lines on maps represent approximate border lines for which there may not yet be full agreement.

The mention of specific companies or of certain manufacturers' products does not imply that they are endorsed or recommended by the World Health Organization in preference to others of a similar nature that are not mentioned. Errors and omissions excepted, the names of proprietary products are distinguished by initial capital letters.

All reasonable precautions have been taken by the World Health Organization to verify the information contained in this publication. However, the published material is being distributed without warranty of any kind, either expressed or implied. The responsibility for the interpretation and use of the material lies with the reader. In no event shall the World Health Organization be liable for damages arising from its use.

This publication contains the collective views of an international group of experts and does not necessarily represent the decisions or the policies of the World Health Organization.

Printed in Italy

Contents

Abl	breviations							
1.	Inti	roduct	tion					
2.	General							
	2.1	Currer	nt directions					
		2.1.1 2.1.2	Strategic directions in biological standardization: WHO priorities Vaccines and biological therapeutics: recent and planned activities in					
		2.1.3	biological standardization Blood products and related in vitro diagnostics: recent and planned					
			activities in biological standardization					
	2.2	Repor						
		2.2.1	Report from the WHO Blood Regulators Network					
	2.2	2.2.2	Report from the WHO collaborating centres for biological standards					
	2.3	lssues 2.3.1						
		2.5.1	Scientific issues identified by custodians of WHO biological reference preparations					
		2.3.2	Issues shared with the WHO Expert Committee on Specifications for					
		2.3.2	Pharmaceutical Preparations					
	2.4	Feedb	back from other WHO committees					
		2.4.1	Request from the Strategic Advisory Group of Experts (SAGE) on					
			Immunization for guidance on off-label use of vaccines					
		2.4.2	Request from the WHO Immunization Practices Advisory Committee (IPAC)					
			to establish harmonized standards for the labelling of vaccines					
3.	International Recommendations, Guidelines and other matters							
5.	related to the manufacture and quality control of biologicals							
	3.1	Vaccir	nes and related substances					
		3.1.1	Recommendations to assure the quality, safety and efficacy of poliomyelitis					
			vaccines (oral, live, attenuated)					
		3.1.2	Guidelines on the quality, safety and efficacy of recombinant					
			malaria vaccines targeting the pre-erythrocytic and blood stages of					
			Plasmodium falciparum					
		3.1.3	Recommendations to assure the quality, safety and efficacy of diphtheria vaccines (adsorbed)					
		3.1.4	Recommendations to assure the quality, safety and efficacy of tetanus vaccines (adsorbed)					
		3.1.5	Recommendations to assure the quality, safety and efficacy of DT-based combined vaccines					
		3.1.6	Recommendations to assure the quality, safety and efficacy of Japanese encephalitis vaccines (live, attenuated) for human use					
		3.1.7	In vitro assay system to replace the histamine sensitization test for acellular pertussis vaccines					
	3.2		products and related substances					
		3.2.1	Strategies to promote the availability and safety of blood products					
		3.2.2	Blood components as essential medicines					
		3.2.3	Residual risk in recovered plasma to be used as an active pharmaceutical					

iii

		3.2.4 3.2.5	National strategies for plasma-derived medicinal products Calibration of secondary reference materials	25 26				
		3.2.6	Assessment of commutability in WHO collaborative studies	26				
4.	Inte	ernati	onal reference materials – vaccines and related substances	28				
	4.1	WHO substa	International Standards and Reference Reagents – vaccines and related ances	28				
		4.1.1	First WHO International Standard for anti-human papillomavirus type 18 serum	28				
		4.1.2	First WHO Reference Reagent for bacille Calmette–Guérin vaccine of Moreau-RJ substrain	28				
		4.1.3	First WHO International Standard for human diphtheria antitoxin	29				
		4.1.4	Second WHO International Standard for antibody to influenza H1N1pdm virus	30				
5.			onal reference materials – blood products and					
	rela		ubstances	31				
	5.1		International Standards and Reference Reagents – blood products and d substances	31				
			Fourth WHO International Standard for factor II and factor X concentrates	31				
		5.1.2	Second WHO International Standard for factor VII concentrate	31				
		5.1.3	Second WHO International Standard for fibrinogen concentrate	32				
		5.1.4	First WHO Reference Reagent for activated blood coagulation factor XI					
		F 4 F	(human)	33				
		5.1.5 5.1.6	Second WHO International Standard for high-molecular-weight urokinase Third WHO International Standard for low molecular weight heparin	34 34				
_			- · ·	54				
6.			onal reference materials – in vitro diagnostic agents	35				
	6.1		-	55				
	0.1		International Standards and Reference Reagents – in vitro diagnostic e reagents	35				
		6.1.1	5	35				
7.			onal reference materials – biotherapeutics other than oducts	36				
	7.1	-		50				
	7.1		WHO International Standards and Reference Reagents – biotherapeutics other than blood products					
			Third WHO International Standard for erythropoietin (recombinant)	36				
			for bioassay	36				
		7.1.2	Fifth WHO International Standard for follicle-stimulating hormone and luteinizing hormone (human, urinary) for bioassay	36				
		7.1.3	Second WHO International Standard for interleukin-2 (human, rDNA-derived)	37				
		7.1.4	First WHO Reference Reagent for interleukin-29 (human, rDNA-derived)	38				
8.	Inte	ernati	onal reference materials – antibiotics	39				
	8.1	WHO	International Standards and Reference Reagents – antibiotics	39				
		8.1.1	Second WHO International Standard for neomycin B	39				
		8.1.2	Third WHO International Standard for neomycin	39				
9.	Pro	posec	l projects for endorsement	40				

iv

Annex 1

	O Recommendations, Guidelines and other documents related to the nufacture and quality control of biological substances used in medicine	43
Annex 2		
(ora Repl	ommendations to assure the quality, safety and efficacy of poliomyelitis vaccines I, live, attenuated) lacement of Annex 1 of WHO Technical Report Series, No. 904, and Addendum to ex 1 of WHO Technical Report Series, No. 910	49
Annex 3		
	lelines on the quality, safety and efficacy of recombinant malaria vaccines targeting pre-erythrocytic and blood stages of <i>Plasmodium falciparum</i>	141
Annex 4	4	
(ads Repl	ommendations to assure the quality, safety and efficacy of diphtheria vaccines orbed) lacement of Annex 2 of WHO Technical Report Series, No. 800, and Annex 5 /HO Technical Report Series, No. 927	211
Annex 5		
(ads Repl	ommendations to assure the quality, safety and efficacy of tetanus vaccines orbed) lacement of Annex 2 of WHO Technical Report Series, No. 800, and Annex 5 /HO Technical Report Series, No. 927	271
Annex 6	i de la constante de la constan	
vaco	ommendations to assure the quality, safety and efficacy of DT-based combined ines lacement of Annex 2 of WHO Technical Report Series, No. 800	335
Annex 7	,	
vacc	ommendations to assure the quality, safety and efficacy of Japanese encephalitis :ines (live, attenuated) for human use lacement of Annex 3 of WHO Technical Report Series, 910	407
Annex 8		
Biolo	ogical substances: WHO International Standards and Reference Reagents	487

WHO Expert Committee on Biological Standardization

Members¹

Professor K. Cichutek, Paul-Ehrlich-Institut, Langen, Germany

- Dr J. Epstein, Center for Biologics Evaluation and Research, Food and Drug Administration, Rockville, MD, United States of America (USA) (*also Blood Regulators Network representative*)
- Dr E. Griffiths, Kingston-upon-Thames, England (Chairman)
- Mrs T. Jivapaisarnpong, Division of Biological Products, Ministry of Public Health, Nonthaburi, Thailand
- Dr H. Klein, National Institutes of Health, Bethesda, MD, USA (Vice Chairman)

Dr P. Minor, National Institute for Biological Standards and Control, Potters Bar, England

Dr F.M. Moftah, National Blood Transfusion Service, Ministry of Health, Giza, Egypt

Dr J. Petricciani, Palm Springs, CA, USA (Rapporteur)

Dr L.S. Slamet,² National Agency of Drug and Food Control, Jakarta, Indonesia

Dr Y. Sohn, Korea Food & Drug Administration, Chungcheongbuk-do, Republic of Korea

Dr P. Strengers, Sanquin, Amsterdam, the Netherlands

Professor H. Yin, State Food and Drug Administration, Beijing, China

Representatives of other organizations

American Association of Blood Banks (AABB) Ms K. Shoos, Bethesda, MD, USA

Alliance of Blood Operators Dr G. Sher, Ontario, Canada

2014

预览已结束, 完整报告链接积

https://www.yunbaogao.cn/report/index/repo